

فريق المشروع



الأستاذ الدكتور
إرول إيسن
جامعة أكدينيز
المشرف على المشروع



الأستاذة الدكتورة
سيبيل هوشوت
جامعة أكدينيز
باحثة



پروف. د. حاجی خلیل
أوسلوجان
جامعة دوسبورغ/ إيسن – ألمانيا
مستشار



الأستاذة الدكتورة المشاركة
شريعة دورماز
جامعة أكدينيز
باحثة



خليل دورور
جامعة الأناضول
طالب ماجستير



إبرار سينس ماراتوك
جامعة أكدينيز
طالبة دكتوراة



آيشه شالي
جامعة أكدينيز
طالبة دكتوراة



باحثة مساعدة. بيرزا أونال
جامعة إسطنبول أربيل
طالبة ماجستير



ASPAG

مدينة أنطاليا المتروبوليتانية

آثار التعددية اللغوية البصرية على الثقافة الحضرية والاندماج المجتمعي مشروع بحثي

من نحن؟

منذ عام 2017، يضطلع مركز أبحاث وتطبيقات السياسة الاجتماعية ودراسات الهجرة (ASPAG) بجامعة أكدينيز بإجراء أبحاث متعددة التخصصات في مجالي السياسات الاجتماعية والهجرة. ويسعى المركز إلى ترسيخ مكانته كمؤسسة فاعلة على المستويين الوطني والدولي، من خلال مقاربة تربط الإنتاج الأكاديمي بالميدان العملي، بما يتيح تقديم إسهامات تركز على الحلول لمعالجة القضايا المجتمعية.

أنشطتنا؟

- الأبحاث التطبيقية والبرامج التدريبية
- مشروعات الاندماج الاجتماعي
- الندوات والمؤتمرات والمنتديات وورش العمل

مع من نتعاون؟

- الجامعات
- رئاسة إدارة الهجرة ومديرياتها الإقليمية المختلفة
- الإدارات المحلية
- الشركاء الأكاديميون والمدينون الدوليون

يُعَدُّ مركز ASPAG مؤسسة بحثية مبتكرة وتشاركية، تضطلع بدورها كجسر يربط بين الأكاديميا والمجتمع.



مدينة واحدة – لغات متعددة

يُنَفَّذُ في إطار مركز أبحاث وتطبيقات السياسة الاجتماعية ودراسات الهجرة (ASPAG) التابع لجامعة أكدينيز، مشروع بحثي يحمل عنوان «تأثير آثار التعددية اللغوية البصرية على الثقافة الحضرية والاندماج المجتمعي».

تُعد أنطاليا مدينة حضرية نابضة بالحياة، تتقاطع فيها ثقافات ولغات متعددة. ومع تزايد حركات الهجرة، أصبح التعدد اللغوي أكثر حضورًا ووضوحًا في الفضاءات الحضرية للمدينة. يركز هذا المشروع، المدعوم من مؤسسة الأبحاث العلمية والتكنولوجية التركية (TÜBİTAK)، على دراسة العناصر البصرية مثل اللافتات، ولوحات الشوارع، والملصقات، في المناطق المركزية من أنطاليا وهي: كيبيز، كونيالتي، ومراد باشا.

موضوع المشروع

أصبحت أنطاليا، بفعل حركات الهجرة المتزايدة، نقطة التقاء لمختلف الثقافات واللغات. وقد أفرز هذا الواقع مظاهر واضحة للتعدد اللغوي البصري، تظهر بشكل خاص في لافتات الشوارع، ولوحات المحال التجارية، والملصقات، واللافتات المنتشرة في الفضاءات العامة. يهدف المشروع إلى دراسة كيفية تشكل هذا التعدد اللغوي، وكيفية إدراكه من قبل السكان، وتأثيراته على عملية الاندماج الاجتماعي.

هدف المشروع

تحليل تشكل التعدد اللغوي في الفضاء العام ووظائفه وأساليب إدارته، والكشف عن تصورات كل من السكان المحليين والمهاجرين تجاه هذا التعدد اللغوي، إلى جانب تطوير مقترحات سياسات تهدف إلى تعزيز الاندماج الاجتماعي.

المنهجية

- جمع البيانات البصرية: تصوير عناصر مثل لوحات الشوارع، واللافتات، والملصقات، وإنشاء قاعدة بيانات خاصة بها.
- الدراسة الاستقصائية: قياس تصورات ومواقف 500 مشارك من السكان المحليين والمهاجرين تجاه ظاهرة التعدد اللغوي.
- المقابلات: إجراء مقابلات شبه مصممة مع أصحاب الأعمال، والسكان المحليين، والمهاجرين، بهدف تعميق المعطيات البحثية.

المساهمات المتوقعة

- توثيق التنوع الثقافي في أنطاليا
- إبراز تأثير التعدد اللغوي على الاندماج الاجتماعي
- تقديم مقترحات سياسات قابلة للتنفيذ لصالح الإدارات المحلية
- رفع مستوى الوعي حول القيمة المضافة التي يقدّمها هذا التنوع للمدينة



TÜBİTAK

شكرًا على دعمكم

التواصل

goc@akdeniz.edu.tr

(الرقم الداخلي 1854 / 1856) +90 242 310

https://goc.akdeniz.edu.tr/

Proje Ekibi



Prof. Dr. Erol ESEN

Akdeniz Üniversitesi
Proje Yürütücüsü



Prof. Dr. Sibel HOŞTUT

Akdeniz Üniversitesi
Araştırmacı



**Prof. Dr. Hacı
Halil USLUCAN**

Almanya-Duisburg/Essen Üniversitesi
Danışman



Doç. Dr. Şerife DURMAZ

Akdeniz Üniversitesi
Araştırmacı



**Kardelen Devrim
DORUKÖZ**

Akdeniz Üniversitesi
Doktora Bursiyeri



**Ebrar Sines
MARATOK**

Akdeniz Üniversitesi
Doktora Bursiyeri



Halil DURUR

Anadolu Üniversitesi
Yüksek Lisans Bursiyeri



Ayşe ŞALLI

Akdeniz Üniversitesi
Doktora Bursiyeri



Arş. Gör. Beyza ÜNAL

İstanbul Arel Üniversitesi
Yüksek Lisans Bursiyeri



ASPAG

Metropol Kent Antalya'da Görsel Çok Dilliliğin Kent Kültürü ve Uyuma Etkileri Araştırma Projesi

Biz Kimiz?

2017'den bu yana sosyal politika ve göç alanlarında disiplinler arası araştırmalar yürüten Akdeniz Üniversitesi Sosyal Politika ve Göç Çalışmaları Uygulama ve Araştırma Merkezi (ASPAG) olarak ulusal ve uluslararası düzeyde etkin bir merkez olma gayretindeyiz. Akademik üretimi sahaya taşıyan yaklaşımla, toplumsal sorunlara çözüm odaklı katkılar sunanmaktayız

Ne Yapıyoruz?

- Uygulamalı araştırmalar ve eğitim programları
- Sosyal uyum projeleri
- Seminer, konferans, forum ve çalıştaylar

Kimlerle İş Birliği Yapıyoruz?

- Üniversiteler
- Göç İdaresi Başkanlığı ve çeşitli il müdürlükleri
- Yerel yönetimler
- Uluslararası akademik ve sivil ortaklar

ASPAG, akademi ile toplum arasında köprü kuran, yenilikçi ve katılımcı bir araştırma merkezidir.



BİR KENT – ÇOK DİL

Akdeniz Üniversitesi Sosyal Politika ve Göç Çalışmaları Uygulama ve Araştırma Merkezi (ASPAG) bünyesinde “Metropol Kent Antalya'da Görsel Çok Dilliliğin Kent Kültürü ve Sosyal Uyuma Etkileri “ isimli Araştırma Projesi yürütülmektedir.

Antalya, farklı kültür ve dillerin kesiştiği canlı bir metropoldür. Artan göç hareketliliği, kentin sokaklarında çok dilliliği görünür hale getiriyor. Türkiye Bilimsel ve Teknolojik Araştırma Kurumu (TÜBİTAK) tarafından desteklenen projenin konusu; Antalya'nın Kepez, Konyaaltı ve Muratpaşa merkez ilçelerinde tabela, sokak levhası, poster gibi görsel unsurlardır.

PROJENİN KONUSU

Antalya, göç hareketliliğiyle farklı kültür ve dillerin buluşma noktası haline gelmiştir. Bu durum, özellikle sokak tabelaları, iş yeri levhaları, afişler ve kamusal alanlardaki işaretlerde görülen görsel çok dilliliği ortaya çıkarmaktadır. Proje, bu çok dilliliğin nasıl oluştuğunu, halk tarafından nasıl algılandığını ve sosyal uyuma etkilerini araştırmaktadır.

PROJENİN AMACI

Kamusal alanda görülen çok dilliliğin oluşumunu, işlevini ve yönetimini analiz etmek; yerel halk ile göçmenlerin çok dilliliğe bakış açılarını ortaya koymak ve sosyal uyumu artırmaya yönelik politika önerileri geliştirmek.

YÖNTEM

- **Görsel Veri Toplama:** Sokak levhaları, tabelalar, afişler gibi unsurların fotoğraflanması ve veri tabanı oluşturulması.
- **Anket Çalışması:** Yerel halk ve göçmenlerden oluşan 500 katılımcının çok dillilik konusundaki algı ve tutumlarının ölçülmesi.
- **Görüşmeler:** İşletme sahipleri, yerel halk ve göçmenlerle yapılandırılmış görüşmeler yapılarak verilerin derinleştirilmesi.

BEKLENEN KATKILAR

- Antalya'nın kültürel zenginliğinin belgelenmesi
- Çok dilliliğin sosyal uyuma etkilerinin görünür kılması
- Yerel yönetimler için uygulanabilir politika önerileri
- Kentte katığı zenginlik konusunda farkındalık yaratmak.



TÜBİTAK

Destekleri için teşekkür ederiz

İletişim

goc@akdeniz.edu.tr

+90 242 310 (dahili 1854/ 1856)

<https://goc.akdeniz.edu.tr/>